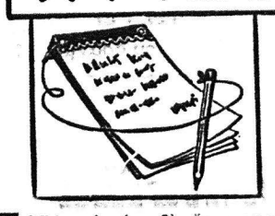
ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑΡΙΟ



ΤΟΣΑ καὶ πόσα δὲν ἔχουν γραφῆ γιὰ τὰ Κάλανδα, τὴν ἱστορία τους καὶ τὴν προέλευσή τους. Τὸ θέμα, ὅμως, μένει πάντοτε συζητήσιμον καὶ τὸ μόνον βέβαιον εἶναι ὅτι τὰ κάλανδα ποὺ ἀκούσμε κάθε χρόνο ἔχουν παλαιοτάτη προέλευση. Ἀσφαλῶς θὰ ἔχουν στιχουργηθῆ ἀπὸ κάποιον καλόγερον διότι εἶναι φανερὰ εἰς αὐτὰ ἡ ἐπίδρασις τῶν ἐκκλησιαστικῶν ὕμνων καὶ τῆς ἐκκλησιαστικῆς παραδόσεως. Ἴσως οἱ στίχοι τους παλαιότερα νὰ μὴν ἦσαν σὲ γλῶσσα τόσο ἀνάμικτη, ποὺ οὔτε καθαρεύουσα ἠμπορεῖ νὰ λογισθεῖ οὔτε δημοτική. Προφανῶς, μὲ τὴν πάροδο τοῦ χρόνου ἐπῆραν αὐτὴ τὴ μορφή, ποὺ ἀσφαλῶς, αὔριο δὲν θὰ εἶναι οὔτε αὐτή, διότι καὶ εἰς τὴν ἐποχὴ μας ὑπέστησαν σημαντικὰς ἀλλοιώσεις. Σιγά, σιγὰ ἄλλωστε διετηρήθησαν οἱ πρῶται μόνον στίχοι καὶ ἐλησμονήθησαν οἱ περαιτέρω, εἰς βαθμὸν ποὺ ν' ἀξίζη νὰ παραθέσω τὸ ὅλον ποίημα τῶν καλάνδων, ὅπως ἠκούετο εἰς τὰ χρόνια τῆς τουρκοκρατίας.

Καλὴν ἑσπέραν ἄρχοντες, ἂν εἶ-
(ναι ὁρισμὸς σας
Χριστοῦ τὴν Θείαν γέννησιν νὰ
(πῶ στ' ἀρχοντικό σας.
Χριστὸς γεννᾶται σήμερον ἐν Βη
(θλεὲμ τῇ πόλει
οἱ οὐρανοὶ ἀγάλλονται, χαίρει ἡ
(κτίσις ὅλη.
Ἐν τῷ σπηλαίῳ τίκτεται ἐν φά-
(τνῃ τῶν ἀλόγων
ὁ βασιλεὺς τῶν οὐρανῶν καὶ ποι-
(ητὴς τῶν ὅλων.
Πλῆθος ἀγγέλων ψάλλουσι τὸ
«Δόξα ἐν Ὑψίστοις»
πρώτη του ἀξιώνεται ἡ τῶν ποι-
(μένων πίστις.
Ἂν εἶστε ἀπὸ τοὺς πλούσιους,
(φλωριὰ μὴν τὰ λυπᾶσθε,
ἂν εἶστ' ἀπὸ τοὺς δεύτερους,
(ξηντάρες καὶ ζολάτες
κι' ἂν εἶστ' ἀπὸ τοὺς πάμπτω-
(χους, ἕνα ζευγάρι κόττες.
Καὶ σᾶς καληνυχτίζουμε πᾶτε
(νὰ κοιμηθῆτε,
ὀλίγον ὕπνον πάρετε, παλὶ νὰ
(σηκωθῆτε
στὴν ἐκκλησιὰ νὰ τρέξετε μὲ ἐ-
(καν προθυμίαν
καὶ τοῦ Θεοῦ ν' ἀκούσετε τὴν
(θείαν λειτουργίαν.

Ἀπὸ τοὺς τελευταίους αὐτοὺς στίχους προκύπτει σαφῶς, ὅτι τὰ κάλανδα δὲν ἐψάλλοντο πρωΐ, ὅπως τώρα, ἀλλὰ τὸ βράδυ μόλις ἔπαιρνε νὰ σουρουπώνη, ὅπως ἐγένετο μέχρις ἐσχάτων εἰς τὴν Μικρασία, νομίζω δὲ καὶ εἰς τὴν Κωνσταντινούπολη.

⁂

ΣΤΗΝ ὕπαιθρο τὰ κάλανδα εἶναι ἐπηρεασμένα ἀπὸ τὰς τοπικὰς συνηθείας καὶ διατηροῦν, θὰ ἠμποροῦσε νὰ πῆ κανείς, ἕνα εἰδωλολατρικὸ πνεῦμα καὶ τὴν φυσιολατρικὴ ἐκείνη πνοὴ ποὺ εἶναι χαρακτηριστικὴ στὰ δημοτικὰ τραγούδια. Διότι τὰ κάλανδα ποὺ ἠκούγοντο τὰ παλαιότερα χρόνια, ἰδία εἰς τὰ χωριά, ἀπηυθύνοντο κυρίως εἰς τὰ ἄτομα καὶ δὲν ἄφηναν καμμία τάξη πρὸς τὴν ὁποίαν νὰ μὴ ἀφιέρωναν εὐχὰς μετὰ τοὺς πρώτους στίχους ποὺ ἐνθυμίζουν τὴν ἑορτήν, τὴν μεγάλην ἑορτὴν τοῦ χριστιανισμοῦ.

Χριστούγεννα, πρωτόγεννα πρω-
(τὴ γιορτὴ τοῦ χρόνου·
γιὰ δγῆτε, δέτε, μάθετε, ὅπου
(Χριστὸς γεννᾶται,
γεννᾶται κι' ἀναβρέφεται μὲ μέ-
(λι καὶ μὲ γάλα,
τὸ μέλι, τρώγουν ἄρχοντες, τὸ
(γάλα οἱ ἀφεντάδες.
Κι' ἐσένα πρέπει ἀφέντη μας,
(τὸ ἄξιο τὸ ζευγάρι,
τὸ ἄξιο, τὸ περήφανο καὶ τὸ στε
(φανωμένο,
Ἂς εἶν' καλὰ τ' ἀλέτρι σου, ὁ
(Θεὸς νὰ τὸ πλαταίνη,
γιὰ νὰ θερίζη σταυρωτά, νὰ δί-
(νης ἀνδρειωμένα
νὰ κοσκινίζης μάλαμα, νὰ πέφτη
(τὸ χρυσάφι.

⁂

ΟΠΩΣ ἀναφέρει ὁ λόγιος Χαρίσιος Μεγδάνας, εἰς τὸ βιβλίο ποὺ ἐξέδωσε στὴν Πέστη τῆς Οὐγγαρίας, εἰς τὰ 1812 καὶ ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἑλληνικὸν Πάνθεον» εἰς τὰ κάλανδα ποὺ ἐψάλλαν τότε δὲν ἀνεφέρετο ἡ Γέννησις, ἀλλὰ ἐψάλλαν εὐχὰς διὰ τὸν νοικοκύρην τοῦ σπιτιοῦ. Εἰς τὰς ἰδίας αὐτὰς περιοχὰς μετεμφιέζοντο, ἔβαζαν προσωπίδες, ἐστολίζοντο μὲ οὐρὲς ἀλεπούδων καὶ μὲ ἄλλα παρόμοια τε ρατώδη. Ἐκρατοῦσαν φανάρια καὶ κουδούνια καὶ ἐγύριζαν ἀπὸ σπίτι εἰς σπίτι. Εἶναι φανερὸν ὅτι ὁ Μεγδάνος ἀναφέρεται εἰς τὰ Μπουμπουσάρια, ποὺ ἀνεβίωσαν εἰς τὰς ἡμέρας μας.

Ἔτσι, τὰ κάλανδα ἔδιναν ἀφορμὴν σὲ καθαρῶς εἰδωλολατρικὴ ἑορτή. Εἰς τὰς ὀρεινὰς καὶ κτηνοτροφικὰς ἑορτάς, τὰ παιδιά, ἀλλὰ καὶ οἱ μεγάλοι ποὺ μετεμφιέζοντο μὲ δέρματα ἀγρίων ζώων, ἐψάλλαν κάλανδα ὡς αὐτά:.

Αὐτὰ τὰ σπίτια τὰ ψηλὰ τὰ
(μαρμαροχτισμένα
μὲ τὲς μεγάλες τὲς αὐλὲς καὶ
(τὶς πλακοστρωμένες,
νἄχουν καὶ χίλια πρόβατα καὶ
(πεντακόσια γίδια,
νἄχουν ζευγάρια εἴκοσι καὶ δε-
(κοχτὼ φοράδες
νἄχουν γελάδες ἑκατὸ κι' ἀμπά-
(ρια φορτωμένα
νὰ μπαινοβγαίνουν οἱ δικοί, οἱ
(φίλοι νὰ μὴ λείπουν
κι' ὅσοι διαβάτες ἀπεροῦν νὰ
(τρῶνε, νὰ κοιμῶνται.

⁂

ΤΟ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΙΑΤΙΚΟ τραπέζι ἀποσπᾶ τὴν μεγαλύτερη φροντίδα τῆς νοικοκυρᾶς, ἰδιαίτερα εἰς τὰ παλαιὰ χρόνια ποὺ ἦτο ἄγνωστον τὸ ἔθιμον τοῦ «κρεβγιόν» δηλαδὴ τοῦ ξεσπιτώματος. Καὶ γενικῶς μὲν χριστουγεννιάτικα ἐδέσματα στὴν Ἑλλάδα εἶναι ὁ γάλος, τὸ χοιρίδιον, τὸ ἀρνάκι καὶ διάφορα ἄλλα, οἱ πίττες ἰδίαι. Ἀλλὰ καὶ εἰς ὅλον τὸν κόσμο τὸ χριστουγεννιάτικο τραπέζι ἀποσπᾶ τὴν ἰδιαίτερη φροντίδα τῆς νοικοκυρᾶς καὶ ὅπως καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα, ὑπάρχουν καὶ τὶς ἄλλες χῶρες τὰ ἰδιαίτερα χριστουγεννιάτικα φαγητά.

Ἀπὸ τὰ πλέον χαρακτηριστικὰ χριστουγεννιάτικα γεύματα εἶναι καὶ τὰ παρατιθέμενα εἰς τὴν Δανία, ὅπου ἀρχίζουν τὸ γεῦμα τὴν παραμονὴ τῶν Χριστουγέννων μὲ μία ριζόσουπαν μὲ γάλα, συνοδευομένην ἀπὸ ἐλαφρὰ μπύρα. Ἡ σοῦπα αὐτὴ ὅμως περιέχει ἕνα ἀμύγδαλο καὶ ἐκεῖνος ποὺ θὰ τὸ εὕρη εἰς τὸ κουτάλι του ἔχει δικαίωμα νὰ λάβη ἕνα πρόσθετο δῶρο. Καὶ ὅπως λέγει ἕνας Γάλλος ποὺ παρευρέθη σὲ ἕνα παρόμοιον χριστουγεννιάτικο τραπέζι εἰς τὴν Δανία, κανεὶς δὲν ξεύρει πῶς ἡ τύχη εὐνοεῖ πάντοτε τὰ παιδιὰ ποὺ κάθονται εἰς τὸ τραπέζι. Καὶ μάλιστα ὅταν τὰ παιδιὰ εἶναι περισσότερα τοῦ ἑνός, ὅλα βρίσκουν ἀπὸ ἕνα ἀμύγδαλον!

Τὸ κύριον πάντως φαγητὸ τοῦ δανικοῦ χριστουγεννιάτικου τραπεζιοῦ εἶναι ἡ χήνα ἢ πάπια μὲ κόκκινο λάχανο.

⁂

ΕΙΣ ΤΗΝ ΝΕΑΠΟΛΗ τῆς Ἰταλίας, τὸ χριστουγεννιάτικο τραπέζι εἶναι ὅπως καὶ κάθε ἄλλο, ἀρχίζει δὲ πρωτοῦ ἡ οἰκογένεια φύγη γιὰ τὴν ἐκκλησία γιὰ νὰ παρακολουθήση τὴν λειτουργία τοῦ μεσονυκτίου. Τὸ πρῶτο φαγητὸ εἶναι τὰ πατροπαράδοτα σπαγγέτι διὰ ν' ἀκολουθήσουν διάφορα θαλασσινὰ τὰ ὁποῖα παρασκευάζουν οἱ Ἰταλοὶ μὲ λάδι, σκόρδον, τομάταν καὶ εἰς τὰ ὁποῖα προσθέτουν ἀντσοῦγες καὶ ἐλιές. Τὸ ψάρι ποὺ τρώγουν οἱ Ἰταλοὶ τὴ νύκτα τῆς παραμονῆς τῶν Χριστουγέννων εἶναι τὰ καπιτάνε. Τὰ τηγανίζουν καὶ κοντὰ τὸ βάζουν στὸ τραπέζι μαζὶ μὲ σαλάτα. Λάχανο καὶ ἀγκινάρες. Τέλος, προσφέρεται ἕνα εἶδος σβίγγων.

Ο ΣΥΜΠΟΛΙΤΗΣ

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ
Μικροβιολογίας — Βιοχημείας — Αἱματολογίας —Παρασιτολογίας
Δρ Π. ΣΤΕΡΓΙΟΠΟΥΛΟΣ
Ἰατρὸς—Μικροβιολόγος
Διδάκτωρ Ἰατρικῆς Σχολῆς Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν
Ἰατρεῖον Κανακάρη 122 —Ἑρμοῦ
Τηλέφωνα: 222-600, οἰκίας 222-922

Θ.Σ
ΦΩΤΟΤΣΙΓΚΟΓΡΑΦΕΙΟ
κλίσε παντος τυπου σε τιμη γνωριμιας
ΠΑΤΡΑΙ
τηλ. 223.296
αγ. ανδρεου 55 (εντος στοας)
Θ. ΣΠΥΡΟΠΟΥΛΟΣ

ΗΜΕΡΟΝΥΚΤΙΑ

ΣΑΒΒΑΤΟΝ
23
ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ

Παρῆλθον 357 ἡμέραι
Ὑπολείπονται 8
Σελήνη 23 ἡμερῶν
Ἀνατολὴ 7.38΄
Δύσις 5.10΄
Τῶν ἐν Κρήτῃ 10 μαρτύρων
Παύλου Νεοκαισαρίας

Η ΗΜΕΡΑ ΤΩΝ ΠΑΤΡΩΝ
— ο —
Ἰδιοκτήτης
ΑΝΝΑ ΧΡ. ΡΙΖΟΠΟΥΛΟΥ
Βησσαρίωνος 4, Ἀθῆναι
— ο —
Ἐκδότης — Διευθυντὴς
ΧΡΙΣΤΟΣ Α. ΡΙΖΟΠΟΥΛΟΣ
Τσαμαδοῦ 47
— ο —
Ἀρχισυντάκτης
ΝΙΚΟΣ ΠΟΛΙΤΗΣ
Φιλοποίμενος 18
— ο —
Προϊστάμενος Γραφείων — Ὑπογραφείων
ΧΡΙΣΤΟΣ ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ
Φιλικῶν 2

ΧΡΟΝΙΚΟΝ

23η ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ

962. Ὁ Νικηφόρος Φωκᾶς ἐπιφέρει πανωλεθρίαν εἰς τοὺς Ἄραβας πρὸ τῆς πόλεως τοῦ Χαλεπίου τῆς Συρίας.

Ο ΑΓΙΟΣ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

Η ΜΝΗΜΗ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ ΕΝ ΚΡΗΤΗ 10 ΜΑΡΤΥΡΩΝ.

Ἤθλησαν κατὰ τοὺς χρόνους τοῦ βασιλέως Δεκίου (249—251) εἰς Κρήτην καταγόμενοι ἐκ διαφόρων πόλεων αὐτῆς. Παραδοθέντες ὅμως ὑπὸ ἀπίστων εἰς τὸν ἄρχοντα τῆς νήσου, περιεφέροντο εἰς τοὺς βωμοὺς τῶν εἰδώλων ἀναγκαζόμενοι νὰ θυσιάσουν, ἀλλ' αὐτοὶ ἀρνούμενοι νὰ πράξουν τοῦτο, ἐκτυπῶντο καὶ ἐσύροντο ἐν μέσῳ κοπριῶν κατὰ γῆς. Τοιουτοτρόπως περιφερόμενοι καὶ ἐμπαιζόμενοι ἐκράτουν τὸ φρόνημά των ἄκαμπτον καὶ καταδικασθέντες ὑπὸ τοῦ ἀνακριτοῦ εἰς θάνατον, κατόπιν πολλῶν μαρτυριῶν τοὺς ἀπέκοψαν τὰς κεφαλάς.

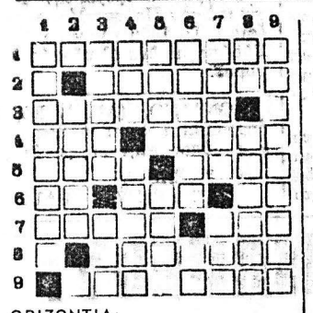
ΦΙΛΟΣΟΦΙΑ

—Δὲν ὑπάρχει μυστικὸ στὶς καρδιές μας ποὺ δὲν ἀποκαλύπτεται μὲ τὶς πράξεις μας.

ΜΟΛΙΕΡΟΣ

—Ἐπὶ τέλους! Τὸ σκότωσα τὸ τελευταῖο κουνοῦπι τοῦ ἔτους!

ΤΟ ΣΤΑΥΡΟΛΕΞΟ



ΟΡΙΖΟΝΤΙΑ:

1. Ἐξαιρετικῆς ποιότητος τέτοια κατασκευάζονται στὴ Βοημία.
2. Μυθολ. θεότης ποὺ προσωποποιεῖ τὴν εὐγλωττία (γεν.).
3. Ἂν ἐπαναληφθεῖ, ἀποδίδει μιὰ περίφημη λουτρόπολη τῆς Δ. Γερμανίας.
4. Τὸ μικρὸν ὄνομα τῆς συζύγου τοῦ τέως Ἀμερικανοῦ προέδρου Νίξον—Ἀπαραίτητο στὴν πλάζ, ξεν. (ἀντιστρ.).
5. Ἰσχυρὴ ποδοσφαιρικὴ ὁμάδα τῆς Θεσσαλονίκης — Ἀρχαία πόλη τῆς Παλαιστίνης.
6. Ἀρχαία ἀναφ. ἀντωνυμία, γεν. πληθ. (ἀντιστρ.) — Τὸ ὑγρὸ στοιχεῖο κατὰ τὸν Ὅμηρο — Ὑποθετικό.
7. Ἡ ἀνωτάτη θεότης τοῦ ἰνδικοῦ πανθέου — Ἀόρ. ἀντωνυμία (ἀντιστρ.).
8. Αὐτὸ δὲν εἶναι κεντρικὸ (δημοτ.).
9. Μεγάλο πήλινο πινάκιο τῶν χωρικῶν, γεν. (δημ.).

ΚΑΘΕΤΑ:

1. Ὑπάρχει καὶ δημοσιογραφικὴ τέτοια (δημ.).
2. Εἶδος δίστηλου ἱστιοφόρου πλοίου (καθαρ.).
3. Ἡ ἀνωτάτη — Πρωτόγονο μέσο φωτισμοῦ.
4. Ὁ προπονητὴς τῆς Δ. Γερμανίας στὸ Μουντιὰλ τῆς Ἀργεντινῆς — Συμπλήρωμα τῆς γυναικείας ἀμφιέσεως.
5. Ὁ ἡγέτης γειτονικοῦ μας κράτους — Ἡ πηγὴ ὅλων τῶν ἐξουσιῶν (α΄τ.).
6. Ἀπετέλεσε μία ἀπὸ τὶς κατηγορίες ἐναντίον τοῦ Σωκράτους (γεν.) — Ὁμοτικὸ τῆς δημοτικῆς.
7. ...Ἀϊτζάντ: νησὶ τῶν Η.Π.Α. ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἔχει ἀνεγερθεῖ τὸ Μπροὺκλιν — Οἱ προκάτοχοι τοῦ Ο.Σ.Ε. (ἀρχικά).
8. Τὸ 430 ἀντιστρόφως — Σὲ ἀκατάλληλο χρόνο (δημοτ.).
9. Κατ' ἐπέκταση, μηδαμινός, τι ποτένιος.

Η ΛΥΣΙΣ εἰς τὴν 7ην σελίδα.

ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ

1. Ποῦ καὶ πότε γεννήθηκε ὁ μεγάλος μουσικὸς Ἰωσὴφ Βέρντι;
2. Σὲ πόσες μεγάλες κατὰ σειρὰν κατηγορίες χωρίζουμε τὰ ζῶα;
3. Ποῖος ὑπῆρξεν ὁ μεγαλύτερος κατάσκοπος τοῦ 6ου παγκοσμίου πολέμου;
4. Εἰς ποίαν χερσόνησον εὑρίσκεται τὸ Βιετνάμ;

ΑΠΑΝΤΗΣΕΙΣ εἰς τὴν 7ην σελ.

ΠΡΟΒΛΗΜΑ

Ἕνας ὑπάλληλος παίρνει αὔξηση κατὰ 10.85 δρχ. τὴ μέρα καὶ ἔτσι τὸ νέο ἡμερομίσθιό του εἶναι τὰ 37)30 τοῦ παλαιοῦ. Ποιὸ εἶναι τὸ νέο του ἡμερομίσθιο;

Η ΛΥΣΙΣ εἰς τὴν 7ην σελίδα.

ΧΙΟΥΜΟΡ

—Γιατρέ, εἶναι φοβερό, ὁ ἄνδρας μου ἐξακολουθεῖ νὰ ροχαλίζη.

—Ἀκολουθήσατε τὴν συμβουλή μου; Τοῦ δώσατε πρὶν κοιμηθῆ τέσσερα κουταλάκια καφέ;

—Ναί, γιατρέ, καὶ τώρα εἶναι χειρότερα ἀπὸ πρίν. Κάνει ἕναν θόρυβο σὰν ἀλεστικὴ μηχανή!

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Π. ΠΑΝΤΑΖΟΠΟΥΛΟΣ
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
Δέχεται καθημερινῶς εἰς τὸ Ἰατρεῖον του Γεροκωστοπούλου 24 καὶ Κανακάρη, εἰς 4ον ὄροφον καὶ ὥρας 8.30—11 καὶ 5.30—8.30
ΤΗΛ. 279-655

ΕΛ. Δ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ
ΙΑΤΡΟΣ ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΝΕΥΜΟΝΟΛΟΓΟΣ
— Ἠλεκτρονικὸς σπιρομετρικὸς ἔλεγχος ἀναπνευστικοῦ συστήματος
— Ἀκτινοδυναμικὴ ἐξέτασις πνευμόνων
Δέχεται καθημερινῶς 9—1 π.μ. καὶ 5.30—8.30 μ.μ. Σάββατο 9—1 π.μ. Κορίνθου 251—253 (1ος ὄροφος) — ΤΗΛ. 274-901.

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
ΜΑΙΕΥΤΗΡ—ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΟΣ
Δέχεται καθημερινῶς εἰς τὴν κλινικήν του ΙΔΙΩΤΙΚΟΝ ΜΑΙΕΥΤΗΡΙΟΝ ΠΑΤΡΩΝ, Ρήγα Φεραίου 143 καὶ Φιλοποίμενος. Τηλ. Ἰατροῦ 224-535, τηλ. Μαιευτηρίου 224-767, 224-557, 224-513

Ὁ Στίχος

Στὰ μάτια σου

Στὰ μάτια σου,
ἡ ἀπεραντοσύνη τοῦ λευτέρου νοῦ,
ὁ ἀπέραντος κύκλος τῆς γῆς,
ἡ ἀνάσα κι' ἡ καρδιὰ τῆς λευτεριᾶς
Στὰ μάτια σου,
τὸ δέντρο ποὺ θρέφεται μ' ἀγώνα,
τὸ δέντρο ποὺ θεριεύει,
τὸ δέντρο τῆς γῆς καὶ τῆς φωτιᾶς
Στὰ μάτια σου,
τὸ βαθὺ μυστήριο τοῦ νοῦ
ποὺ γεννάει καινούργιους κόσμους
χωρὶς σύνορα δίχως δεσμά.
Στὰ μάτια σου,
κρυμμένη ὅλη ἡ νύχτα ἡ ἡρωϊκή,
ποὺ πάλαιψε ὁ νοῦς μὲ τὸ μαστί-
(γιο
καὶ θλάστησε δέντρο λευτεριᾶς.

Γ. ΚΑΡΠΟΥΖΗΣ

ΠΛΑΤΩΝ ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΣ
Ὀδοντίατρος
Δέχεται στὸ ἰατρεῖο του Παντανάσσης 64 — Κανακάρη, πολυκατοικία (6ο ὄροφος), 9—1 μ. καὶ 5—9 μ.μ., τηλ. 279-567.

ΧΑΡ. Γ. ΜΑΡΟΥΛΗΣ
ΜΑΙΕΥΤΗΡΑΣ — ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΟΣ
Δέχεται καθημερινῶς 5—9 μ.μ. Ἰατρεῖον πλατεῖα Γεωργίου 20 τηλ. 223-611, τηλέφωνον οἰκίας 322-838.

ΗΛΙΑΣ ΓΡ. ΚΑΤΣΩΝΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
Δέχεται καθημερινῶς ἐκτὸς ἀπογεύματος Σαββάτου 8—1 π.μ., & 5—9 μ.μ. εἰς τὸ Ἰατρεῖον του Κορίνθου — Φιλοποίμενος 39—41, τηλέφ. 224-620.

ΚΩΝ. Χ. ΚΟΤΣΙΦΑΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΦΑΚΩΝ ΕΠΑΦΗΣ
Κορίνθου 251-253 καὶ Ἀγ. Νικολάου τηλ. 224—784 δέχεται καθημερινῶς 8.30—1 μ.μ. καὶ 5—8 μ.μ. πλὴν ἀπογεύματος Σαββάτου.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΣ
Χειρουργὸς Ὀδοντίατρος
ΠΑΘΗΣΕΙΣ ΣΤΟΜΑΤΟΣ
Δέχεται ἐπὶ συνεντεύξει στὸ Ἰατρεῖο του, ὁδὸς Παντανάσσης 50, γωνία Κορίνθου πολυκατοικία Γεωργόπουλου, 1ος ὄροφος, τηλέφ. 274-922.

ΔΗΜ. ΒΑΣ. ΝΑΣΙΟΠΟΥΛΟΣ
Ἰατρὸς Ἀκτινολόγος—Ραδιολόγος
Δέχεται Κολοκοτρώνη 16—18, πλατεῖα Ὄλγας, παραπλεύρως Α' Ἀστυνομικοῦ Τμήματος. Τηλέφ. 221-220 καὶ οἰκίας 321-065 ἢ 429-093. Διατίθεται φορητὸν μηχάνημα.

ΔΗΜΗΤΡ. Γ. ΠΑΠΑΛΑΜΠΡΟΥ
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
Κορίνθου — Παντανάσσης 48, τηλ. 222-091. Δέχεται 11.30 — 1 καὶ 5.30 — 8.30. Πλὴν ἀπογεύματος Σαββάτου.

Δρ ΙΩΑΝ. ΠΑΝΑΓΟΠΟΥΛΟΣ
Χειρουργὸς — Μαιευτὴρ
Γυναικολόγος διδάκτωρ Πανεπιστημίου MONTPELLIER Γαλλίας, εἰδικευθεὶς εἰς Πανεπιστημιακὴν κλινικὴν Γενεύης Ἐλβετίας ἐπὶ πενταετίαν ὡς ASSISTANT δέχεται εἰς τὸ Ἰατρεῖον του καθ' ἑκάστην 10—1 π.μ. καὶ 5—8 μ.μ. καὶ ἐπὶ συνεντεύξει, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀράτου 14 6΄, τηλ. 273 263 καὶ τηλ. οἰκίας 270-152.

ΑΝΔ. Ι. ΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΣ
Εἰδικὸς Ρευματολόγος
Παθολόγος
Ὁ εἰδικὸς Ρευματολόγος Ἰατρὸς ΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΣ ΑΝΔΡΕΑΣ Διευθυντὴς Ρευματολογικοῦ Γενικοῦ Νοσοκομείου Πατρῶν, δέχεται εἰς τὸ Ἰατρεῖον του, Κορίνθου — Παντανάσσης 50, τηλ. 274-124, οἰκ. 333-272.

Δρ Κ. Ι. ΑΝΤΩΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΩΤΟ—ΡΙΝΟ—ΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
INSTITUTE LARYNGOLOGY— OTOLOGY OF LONDON
Τέως Ἐπιμελητὴς Νοσοκομείου Παίδων «Ἀγλαΐας Κυριακοῦ». Διευθυντὴς Νοσοκομείου Παίδων Πατρῶν. Δέχεται: 12—1 καὶ 5.30 — 7.30 μ.μ. Ἰατρεῖον: Μαιζώνος 47 (1ος ὄροφος), τηλ. 223-920 καὶ οἰκίας: 223-950.

Δρ ΧΡΙΣΤΟΣ ΙΩ. ΚΛΟΥΚΙΝΑΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Πανεπιστημίου ΜΟΝΠΕΛΛΙΕ (Γαλλίας) ἐγκατασταθεὶς εἰς Πάτρας δέχεται εἰς τὸ Ἰατρεῖον του Κορίνθου 245-249 τηλ. 222-744 καθημερινῶς 9 π.μ. — 1.30 μ.μ. καὶ 7.30 — 9 μ.μ. Διεύθυνσις οἰκίας Καποδιστρίου 67 τηλέφ. 321—754.

Δρ ΠΑΝΤΕΛΗΣ ΜΠΑΡΛΑΣ
Χειρουργὸς
Μαιευτήρας—Γυναικολόγος
Πτυχιοῦχος καὶ διδάκτωρ Πανεπιστημίου HEIDELBERG, εἰδικευθεὶς σὲ πανεπιστημιακὲς κλινικὲς COPENHAGEN Δανίας καὶ πανεπιστημιακὴ κλινικὴ TUBINGEN Δυτικῆς Γερμανίας. Ἰατρεῖον: Πλατεῖα Γεωργίου 11, τηλ. 270-527. Οἰκία τηλ.: 224- 734. Δέχεται καθημερινῶς 9—1 π.μ. καὶ 5—8 μ.μ.

Δρ ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ Σ. ΡΩΜΑΝΟΣ
ΜΑΙΕΥΤΗΡ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ—ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΟΣ
ΔΙΔΑΚΤΩΡ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
Δέχεται καθημερινῶς 11—1 π.μ. 6—8.30 μ.μ. πλὴν ἀπογεύματος Σαββάτου, καθὼς καὶ ἐπὶ συνεντεύξει. ΙΑΤΡΕΙΟΝ Κολοκοτρώνη 29 α΄ ὄροφος τηλ. 223-455, οἰκίας 332-334. Μαιευτικαὶ καὶ Γυναικολογικαὶ παθήσεις. Ἀνδρικὴ καὶ Γυναικεία Στείρωσις — Κρυοχειρουργική. ΚΛΙΝΙΚΗ: ΙΔΙΩΤΙΚΟΝ ΜΑΙΕΥΤΗΡΙΟΝ ΠΑΤΡΩΝ Ρήγα Φεραίου 143, τηλ.: 224-513 καὶ 224-557.

ΙΑΤΡΟΙ-ΚΛΙΝΙΚΑΙ

ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ—ΤΙΜΟΣ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
Παιδίατρος
Δέχεται Κορίνθου 227-233 καὶ Κολοκοτρώνη παραπλεύρως Πανεπιστημίου, τηλέφωνον 274-666 Πάτραι.

ΚΩΝ ΦΩΤ. ΠΑΝΙΤΣΑΣ
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
Δέχεται 8.30 — 12.30 καὶ 5.30—8.30 μ.μ., Μαιζώνος καὶ Μιαούλη 45, τηλέφ. Ἰατρείου 327-954 καὶ τηλέφ. οἰκίας 322-988.

ΙΩΑΝ. ΣΤΡΑΤΟΥΛΙΑΣ
Μαιευτὴρ — Χειρουργὸς
Δέχεται εἰς τὴν κλινική του ἐπὶ τῶν ὁδῶν Μαιζώνος — Βολτεσίου 1, (πλησίον Ἀρσακείου), τηλ. 275-102.

Dr **ΧΡ. ΟΙΚΟΝΟΜΟΠΟΥΛΟΣ**
Κυτταρολόγος Παθολογοανατόμος
Διευθυντὴς Ἐργαστηρίου Νοσοκομείου Πατρῶν PAP — TEST Προσδιορισμὸς Ὠωρηξίας. Πλατεῖα Γεωργίου 11 καὶ Μαιζώνος. τηλ.: 272-972.

ΚΩΝ. Π. ΠΑΝΤΑΖΟΠΟΥΛΟΣ
Παιδίατρος
Δέχεται καθημερινῶς εἰς τὸ Ἰατρεῖον του Γεροκωστοπούλου 24 (καὶ Κανακάρη), εἰς 4ον ὄροφον καὶ ὥραν 8.30—11 καὶ 5.30—8.30 τηλ. 279-655.

ΓΚΟΦΑΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ
Χειρούργος Ὀφθαλμίατρος
Δέχεται καθ' ἑκάστην εἰς τὸ Ἰατρεῖον του Κολοκοτρώνη 25 καὶ Κορίνθου, ἀπὸ 8 π.μ. ἕως 1 καὶ 5 — 8 μ.μ., τηλέφωνον Ἰατρείου 276-656, οἰκίας 275-085.

ΧΡΗΣΤΟΣ Ι. ΑΡΤΙΝΟΠΟΥΛΟΣ
ΙΑΤΡΟΣ
Ἀκτινολόγος — Ραδιολόγος
Δέχεται πλατεῖα Γεωργίου Α' 11, τηλ. 274-058.

ΝΙΚ. Γ. ΚΑΛΟΓΕΡΟΠΟΥΛΟΣ
ΙΑΤΡΟΣ ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΟΣ
Ἐργαστήριον Μικροβιολογίας —Βιοχημείας, Αἱματολογίας —Παρασιτολογίας, Ἀγ. Νικολάου 53, καὶ Κορίνθου, τηλ. 272-977 καὶ οἰκίας 522-889.

ΧΑΡΙΛΑΟΣ Μ. ΤΖΑΒΑΛΑΣ
Χειρουργὸς Ὀφθαλμίατρος
Δέχεται εἰς τὴν κλινικήν του γωνία Ἁγίου Νικολάου — Ρήγα Φεραίου, τηλ. 273-632.

Dr **ΓΡΗΓ. ΣΟΛΩΜΟΣ**
Ὀρθοπεδικὸς Χειρουργὸς
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν. Ἡ κλινική του ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἑρμοῦ 76, τηλ. Ἰατρείου 275-610 ἀσθενῶν 278-570.

ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΑΖΑΝΤΖΗΣ
Εἰδικὸς Καρδιολόγος
Δέχεται εἰς τὸ Ἰατρεῖον του, Ἁγίου Νικολάου 53, (2ος ὄροφος) ἀπὸ 9—1 καὶ ἀπὸ 5.30—8, τηλ. 273-702.

ΑΛΕΞ. ΓΙΑΝΝΑΚΟΣ
ΙΑΤΡΟΣ ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΟΣ ΡΑΔΙΟΛΟΓΟΣ
Δέχεται στὸ Ἰατρεῖο του Κορίνθου 227-233 (παραπλεύρως Πανεπιστημίου), τη